

ہوں کہ اور کسی بات میں تو مذہب کی پروانیں کی جاتی اور سارا مذہبی محبت کے دھکاوے کے طریقہ پر ہی اظہار کیا جا رہا ہے تو مجھے شک ہوتا ہے کہ اس کا مطلب کچھ اور تو نہیں۔

جان سیوک: تم نے کس بات میں مجھے مذہب کے خلاف عمل کرتے دیکھا؟

پر بھوسیوک: سینکڑوں ہی باتیں ہیں۔ ایک ہوتو کہوں۔

جان سیوک: نہیں ایک ہی بتاؤ۔

پر بھوسیوک: اس بے کس اندر ہے کی زمین پر قبضہ کرنے کے لیے آپ جن ذرائع سے کام لے رہے ہیں کیا وہ مذہب کے مطابق ہیں؟ مذہب کا خاتمہ وہ ہیں ہو گیا جب اس نے کہہ دیا کہ میں اپنی زمین کو کسی طرح بھی نہ دوں گا۔ اب قانون حکمت اور دمکتوں سے اپنا مطلب فکالنا آپ کو مذہب کے موافق معلوم ہوتا ہوتا ہو۔ مجھے تو وہ سراسر لامد ہی اور ناصفحی پر ہی معلوم ہوتا ہے۔

جان سیوک: تم اس وقت اپنے ہوش میں نہیں ہو۔ میں تم سے جھٹ نہیں کرنا چاہتا۔ پہلے جا کر بھٹکنے ہوآؤ۔ پھر میں تمہیں اس کا جواب دوں گا۔

پر بھوسیوک غصہ سے بھرا ہوا اپنے کمرہ میں آیا اور سوچنے لگا کہ کیا کروں۔ یہاں تک تو اس کا ستیاً گرہ مخفی لفظی تھا، اب اس کے عملی ہونے کا موقع آ گیا، لیکن عمل کی طاقت اس کے دل میں بالکل نہ تھی۔ اس جھنخلاہت کی حالت میں وہ کبھی ایک کوٹ پہنتا، کبھی اس کو اتار کر دوسرا پہنتا۔ کبھی کمرہ کے باہر چلا جاتا۔ کبھی اندر آ جاتا۔ اسی اثنامیں مسٹر سیوک آ کر بیٹھ گئے اور متنانت آمیز لمحے میں بو لے۔ ”پر بھو! آج تمہارا جوش دیکھ کر مجھ کو جس قدر رنج ہوا ہے، اس سے کہیں زیادہ اندر یہ لاحق ہو گیا ہے۔ مجھے اب تک تمہاری دنائی پر اعتماد تھا۔ لیکن اب وہ اعتماد جاتا رہا۔ مجھے یقین تھا کہ تم زندگی اور مذہب کے تعلق کو خوب سمجھتے ہو، لیکن اب معلوم ہوا کہ صوفی اور اپنی ماں کی طرح تم بھی وہم میں بنتا ہو۔ کیا تم سمجھتے ہو کہ میں اور مجھ سے اور ہزاروں اشخاص

جور و زگر جا جاتے ہیں، بھجن گاتے ہیں اور آنکھیں بند کر کے خدا کی عبادت کرتے ہیں، کیا وہ واقعی مذہبی محبت میں ڈوبے ہوتے ہیں؟ ہرگز نہیں۔ اگر اب تک تمہیں نہیں معلوم ہے تو اب معلوم ہو جانا چاہیے کہ مذہب صرف خود فرضی کا نام ہے۔ ممکن ہے تمہیں یسوع پر اعتقاد ہو۔ شاید تم انہیں خدا کا بیٹا یا کم از کم مہاتما سمجھتے ہو۔ پرمجھے تو اس قدر ریقین نہیں۔ میرے دل میں ان کے لیے خوشیوں کا راگ الاتپا پھرتا ہے۔ وہ بھی اتنا ہی بے لوث، اتنا ہی منکسر مزاج اور اتنا ہی مذہب کا ولدادہ ہے، لیکن اس قدر بد نظری ہونے پر بھی میں اتوار کو سو کام چھوڑ کر گر جا ضرور جاتا ہوں۔ نہ جانے سے اپنی جماعت میں بے قیمتی ہو گی۔ اس کا میرے کاروبار پر براثر پڑے گا۔ پھر اپنے ہی گھر میں بے اطمینانی پیدا ہو جائے گی۔ میں صرف تمہاری ماں کی خاطر سے اپنے اوپر یہ ظلم کرتا ہوں اور تم سے بھی میرا یہی کہنا ہے کہ بے جا ضد سے کام نہ لو۔ تمہاری ماں غصہ کے نہیں بلکہ حرم کے قابل ہے۔ بولو تمہیں کچھ کہنا ہے؟“

پر بھوسیوک: جی نہیں۔

جان سیوک: اب تو پھر اتنی شرارت نہ کرو گے؟

پر بھوسیوک نے مسکرا کر کہا۔ ”جی نہیں۔“

(6)

مذہبی خوف میں جہاں بہت سی بھلا کیاں ہیں، وہاں ایک برائی بھی ہے۔ اس میں سادگی ہوتی ہے۔ فرپیوں کا داؤں اس پر آسانی سے چل جاتا ہے۔ مذہب سے ڈرنے والا آدمی منطقی نہیں ہوتا۔ اس کی بحثی طاقت سست پڑ جاتی ہے۔ طاہر علی نے جب سے اپنی دونوں سوتیلی ماوں کی باتیں سنی تھیں، ان کا دل بہت زیادہ بے چین ہو رہا تھا۔ بار بار خدا سے دعا مانگتے تھے۔ آئینی کتب سے اپنے شکوک رفع کرنے کی کوشش کرتے تھے۔ دن تو کسی طرح گزر۔ شام ہوتے ہی وہ مسٹر جان سیوک کے پاس پہنچے اور نہایت عاجز انا لہجہ میں بولے۔ ”حضور کی خدمت میں اس وقت ایک

خاص عرض کرنے کے لیے حاضر ہوا ہوں۔ ارشاد ہو تو کہوں۔“

جان سیوک: ہاں ہاں کہیے۔ کوئی نئی بات ہے کیا؟

طاہر: حضور اس اندھے کی زمین لینے کا خیال ترک کر دیں تو عین مناسب ہے۔

ہزاروں وقتیں ہیں۔ تنہا سور داس ہی نہیں۔ سارے محلے مخالفت پر آماڈہ ہے۔ خصوصاً

نا یک رام پنڈا بہت ہی بگڑا ہوا ہے۔ وہ بڑا خوف ناک آدمی ہے۔ جانے کتنی بار

فوجداریاں کر چکا ہے۔ اگر یہ سب وقتیں کسی طرح دور ہو جائیں تو بھی آپ سے

یہی استدعا کروں گا کہ اس کے بجائے کسی دوسری زمین کی فکر کیجیے۔

جان سیوک: یہ کیوں؟

طاہر: حضور! یہ کار عذاب ہے۔ صد ہا آدمیوں کا کام اس زمین سے لکھتا ہے۔

سب کی گائیں وہیں چرتی ہیں۔ برائیں ٹھہرتی ہیں۔ پلیگ کے ایام میں لوگ وہیں

جھونپڑے ڈلتے ہیں۔ وہ زمین نکل گئی تو سارے محلے کو تکلیف ہو گی اور لوگ دل

میں ہمیں سینکڑوں بد دعا نہیں دیں گے۔ اس کا عذاب ضرور پڑے گا۔

جان سیوک: (ہنس کر) عذاب تو میری گردن پر پڑے گا نا؟ میں اس کا بوجھا لٹھا

سکتا ہوں۔

طاہر: حضور! میں بھی تو آپ ہی کے دامن سے وابستہ ہوں۔ میں اس عذاب

سے کب نفع سکتا ہوں۔ بلکہ محلہ والے تو مجھی کو باغی سمجھتے ہیں۔ حضور تو یہاں تشریف

رکھتے ہیں۔ میں تو آٹھوں پہراں کی آنکھوں کے سامنے رہوں گا۔ ہر وقت ان کی

نظر وہیں میں کھلتا رہوں گا۔ عورتیں بھی راہ چلتے دو چار کھری کھوٹی سنا دیا کریں گی۔

عیال دار آدمی ہوں۔ خدا جانے کیا رہے کیا نہ پڑے۔ آخر شہر کے مضائقات میں

اور زمینیں تو مل سکتی ہیں۔

مذہبی خوف ماڈہ پرستوں کی نظر میں مختار نہیز بن جاتا ہے۔ خصوصاً ایک جوان شخص

میں اس کا ہونا تو ناقابل غفو سمجھا جاتا ہے۔ جان سیوک نے بناؤنی غصہ دکھلاتے

ہوئے کہا۔ ”میرے بھی تو بال بچے ہیں۔ جب میں نہیں ڈرتا تو آپ کیوں ڈرتے ہیں؟ کیا آپ صحیح ہیں کہ مجھے اپنے بال بچے پیارے نہیں یا میں خدا سے نہیں ڈرتا؟“

طاهر: آپ صاحبِ اقبال ہیں۔ آپ کو عذاب کا خوف نہیں۔ اقبالِ مندوں سے عذاب بھی ڈرتا ہے۔ خدا کا قہر غریبوں ہی پر نازل ہوتا ہے۔

جان سیوک: اس نے مذہبی اصول کے بانی شاید آپ ہی ہوں گے، کیونکہ میں نے آج تک کبھی نہیں سنا کہ اقبالِ مندی سے قہر ایزدی بھی ڈرتا ہے بلکہ ہماری مذہبی کتب میں تو اہلِ ثروت کے لیے بہشت کا دروازہ ہی بند کر دیا گیا ہے۔

طاهر: حضور مجھے اس جھگڑے سے دور ہی رکھیں تو بہتر۔

جان سیوک: آج آپ کو اس جھگڑے سے دور رکھوں۔ مگر آپ کو یہ خط ہو کہ جانوروں کو ہلاک کرنے سے خدا ناراض ہوتا ہے۔ آپ مجھے کھالوں کی خریداری سے دور رکھیں تو میں آپ کو کن کن باتوں سے دور رکھوں گا اور کہاں کہاں قہر ایزدی سے آپ کی حفاظت کروں گا۔ اس سے تو یہی بہتر ہے کہ آپ کو اپنے ہی سے دور رکھوں۔ میرے یہاں رہ کر آپ کو قہر ایزدی کا مقابلہ کرنا ہو گا۔

مسز سیوک: جب آپ کو قہر ایزدی کا اتنا خوف ہے تو آپ سے ہمارا کام نہیں ہو سکتا۔

طاهر: مجھے حضور کی خدمت سے انکار ہو گا۔ میں تو صرف.....

مسز سیوک: آپ کو ہمارے ہر حکم کی تعمیل کرنی ہو گی۔ خواہ اس سے آپ کا خدا خوش ہو یا ناخوش۔ ہم اپنے کاموں میں آپ کے خدا کو دست اندازی نہ کرنے دیں گے۔

طاهر علی مایوس ہو گئے۔ دل کو سمجھانے لگے۔ خدار جیم ہے۔ کیا وہ دیکھتا نہیں ہے کہ میں کیسی بیڑیوں میں جکڑا ہوا ہوں۔ میرا اس میں کیا بس ہے۔ اگر مالک کے

احکام کی تعییل نہ کروں تو کنبہ کی پروردش کیسے ہو۔ برسوں تک خاک چھانے کے بعد تو یہ مستقل ملازمت ملی ہے۔ اسے چھوڑوں تو پھر اسی طرح کوچہ گردی اختیار کرنی ہو گی۔ ابھی کچھ اور نہیں ہے تو روٹی وال کاسہارا تو ہے۔ خانہ داری و فکر نمیر کی آزادی کے لیے مہلک ہے۔

طاہر علی کو لا جواب ہو جانا پڑا۔ بے چارے اپنی بیوی کے سارے گھنے بیچ کر کھا چکے تھے۔ اب ایک چھلا بھی نہ تھا۔ ماہر علی انگریزی پڑھتا تھا۔ اس کے لیے اچھے کپڑے بنانے پڑتے۔ ماہ بہاں فیس دینی پڑتی۔ طاہر علی اور جابر علی اردو مدرسہ میں پڑھتے تھے، لیکن ان کی والدہ روزی جان کھایا کرتی تھی کہ انہیں بھی انگریزی مدرسہ میں بھرتی کر اجھائیوں کی نازبرداری پر ان کی ساری ضرورتیں قربان تھیں۔ پاجامہ میں اتنے پیوند لگا جاتے کہ کپڑے کی اصل شکل ہی چھپ جاتی تھی۔ نئے جوتے پہننا تو شاید ان پا نجی برسوں میں انہیں نصیب ہی نہیں ہوا۔ ماہر علی کے پرانے جوتوں پر قناعت کرنی پڑتی تھی۔ خوش نصیبی سے ماہر علی کے پیرو بڑے تھے۔ حتی الامکان وہ اپنے بھائیوں کو ذرا بھی تکلیف نہ ہونے دیتے تھے، لیکن کبھی ہاتھ تنگ رہنے کے سبب ان کے لیے نئے کپڑے نہ بناسکتے یا فیس دینے میں دری ہو جاتی۔ یا ناشتا نہ سکتا۔ یا مدرسہ میں کچھ کھانے کے لیے پیسے نہ ملتے تو دونوں مائیں تباخ اور ملعن آمیز باتوں سے ان کو چھید ڈاتی تھیں۔ بیکاری کے لیام میں وہ اکثر اپنا بوجھ ہالا کرنے کے لیے بیوی اور بچوں کو اپنی سرال پہنادیا کرتے تھے۔ غیرت کے سبب سے ایک آدھہ مہینہ کے لیے بلا یتمنے اور پھر کسی نہ کسی حیلہ سے رخصت کر دیتے۔ جب سے مسٹر جان سیوک کے یہاں پناہ گزیں ہوئے تھے۔ جبھی سے گویا ان کے دن پھر گئے تھے۔ کل کی فکر سر پر سوار نہ رہتی تھی۔ ماہر علی کی عمر پندرہ سال سے تجاوہ کر گئی تھی۔ اب ان کی ساری امیدیں اسی کی ذات سے وابستہ تھیں۔ سوچتے تھے ”جب ماہر علی میڑک ہو جائے گا تو صاحب سے سفارش کر کے پولیس میں بھرتی کراؤں گا۔ تباخ

پچاس روپے ماہوار سے کیا کم ہوگی۔ ہم دونوں بھائیوں کی آمد نی مل کر اسی روپے ہو جائے گی۔ جبھی زندگی کا کچھ اطف ملے گا۔ اس وقت تک ظاہر علی بھی ہاتھ پیر سنبھال لے گا۔ پھر تو چین ہی چین ہے۔ بس تمین چار برس کی تکلیف اور ہے۔“
بیوی سے اکثر جھگڑا ہو جاتا۔ وہ کہا گرتی۔ ”یہ بھائی بند ایک بھی تمہارے کام نہ آئیں گے۔ جوں ہی وقت آیا پر جھاڑ کر نکل جائیں گے۔ تم کھڑے تاکتے رہ جاؤ گے۔“ ظاہر علی ان باتوں پر بیوی سے روٹھ جاتے۔ اسے گھر میں آگ لگانے والی بس کی گانہ کہہ کر رلاتے۔

امیدوں اور فکروں سے اتنا دبا ہوا شخص مسز سیوک کی تلخ کلامی کا کیا جواب دیتا۔ آقا کے قبر نے خدا کے قبر کو مغلوب کر دیا۔ دکھ بھری آواز میں بولے۔ ”حضور کا نمک خوار ہوں۔ آپ کا حکم میرے لیے خدا کے حکم کا درجہ رکھتا ہے۔ کتابوں میں آقا کو خوش رکھنے کا وہی ثواب لکھا ہے جو خدا کو خوش رکھنے کا ہے۔ حضور کی نمک حرامی کر کے خدا کو کیا منہ دکھلاوں گا؟“

جان سیوک: ہاں۔ اب آپ آئے راہ راست پر۔ جائیے اپنا کام کیجیے۔ مذہب اور تجارت کو ایک ترازو میں تو لانا ایک بیوقوفی ہے۔ مذہب مذہب ہے اور تجارت تجارت۔ ان میں کوئی باہمی تعلق نہیں۔ دنیا میں زندہ رہنے کے لیے تجارت کی ضرورت ہے۔ مذہب کی نہیں۔ مذہب تو تجارت کا سنگار ہے۔ وہ دولت مندوں کے لیے ہی زیبا ہے۔ خدا آپ کو مقدرت دے۔ موقع ملے۔ گھر میں فاضل روپے ہوں تو نماز پڑھیے۔ حج کیجیے۔ مسجد بنوائیے۔ کنوں کھدوائیے۔ جبھی مذہب ہے۔ خالی پیٹ خدا کا نام لینا گناہ ہے۔
ظاہر علی نے جھک کر سلا کیا اور گھر واپس گئے۔

(7)

شام ہو گئی تھی، لیکن پھاگن شروع ہو جانے پر بھی سردی سے ہاتھ پاؤں اکثرتے

تھے۔ ٹھنڈی ہوا کے جھونکے بدن کی ہڈیوں میں چھبے جاتے تھے۔ جاڑا، بارش کی مدد پا کر پھر اپنی بکھری ہوئی طاقتوں کو مجتمع کر رہا تھا اور دل سے کوشاں تھا کہ موجودہ موسم کو پٹ دے۔ بادل بھی تھے۔ بوندیں بھی تھیں۔ ٹھنڈی ہوا بھی تھی۔ کھرا بھی تھا۔ ان مختلف طاقتوں کے مقابلہ میں موسم بہار کی ایک نہ چلتی تھی۔ لوگ لحاف میں اس طرح منہ چھپائے ہوئے تھے جیسے چوہے بلوں میں سے جھانکتے ہوں۔ دکان دار انگیز ہیوں کے سامنے بیٹھے ہاتھ سینکتے تھے۔ پیوں کے سودے نہیں، مروت کے سودے بیچتے تھے۔ راہ چلتے لوگ لاڈ پر یوں گرتے تھے جیسے شمع پر پروانے۔ بڑے گھروں کی عورتیں مناتی تھیں۔ مصرانی آئے، تو آج کھانا پکائیں۔ چوہے کے سامنے بیٹھنے کا موقع ملے۔ چائے کی دکانوں پر جمگھٹ رہتا تھا۔ ٹھاکر دین کے پاس چھبڑی میں پڑے سڑ رہے تھے۔ پر اس کی ہمت نہ پڑتی تھی کہ ان کو پھیرے۔ سور داس اپنی گلہ پر تو آ بیٹھا تھا۔ پر اوہر ادھر سے سوکھی شہنیاں اکٹھی کر کے جلالی تھیں اور ہاتھ سینک رہا تھا۔ سور داس آج کہاں۔ ہاں کوئی اکاد کا مسافر نکل جاتا تھا تو بیٹھے بیٹھے اس کا کلیاں منالیتا تھا۔ جب سے سید طاہر علی نے اسے دھمکیاں دی تھیں، زمین کے نکل جانے کا خوف اس پر سوار رہتا تھا۔ سوچتا۔ کیا اسی دن کے لیے میں نے اس زمین کی اتنی حفاظت کی تھی، میرے دن سدا ایسے ہی تھوڑے رہیں گے۔ کبھی تو کچھی خوش ہوں گی۔ اندھوں کی آنکھیں نہ کھلیں مگر نصیب تو کھل سکتے ہیں۔ کون جانے۔ کوئی دانی واتا مل جائے یا میرے ہی پاس دھیرے دھیرے کچھ روپے اکٹھے ہو جائیں۔ بنتے دیر نہیں لگتی۔ یہی خواہش تھی کہ یہاں ایک کنوں اور چھوٹا سا مندر بنوادیتا تو مرنے کے پیچھا اپنی کچھ نشانی رہتی۔ نہیں تو کون جانے گا کہ اندھا کون تھا۔ پسندھاری نے کنوں کھدوایا تھا۔ آج تک اس کا نام چلا جاتا ہے۔ جھکڑ سائیں نے باوی بنائی تھی، آج تک جھکڑ کی باوی مشہور ہے۔ زمین نکل گئی تو نام ڈوب جائے گا۔ کچھ روپے ملے بھی تو کس کام کے۔ نا یک رام اسے ڈھارس

دیتا تھا۔ ”تم کچھ ملت کرو۔ کون مانی کالاں ہے جو میرے رہتے تمہاری زمین نکال لے۔ لبھ کی ندی بھاڑوں گا۔ اس کرنٹ کی کیا مجال۔ گودام میں آگ لگا دوں گا۔ اوہر کا راستہ چھڑا دوں گا۔ وہ ہے کس گمان میں۔ بس تم حامی نہ بھرنا۔“ مگر ان الفاظ سے جوشی ہوتی تھی وہ بھیر و اور جگدھر کی حاصلانہ بحث سے مت جاتی تھی۔ اور وہ ایک لمبی سانس کھینچ کر رہ جاتا تھا۔

وہ انہی خیالات میں محو تھا کہ نایک رام کندھے پر لٹھ رکھے اور ایک انگوچھا کندھے پر ڈالے پان کے بیڑے منہ میں بھرے وہاں آ کر کھڑا ہو گیا اور بولا۔ ”سور داس! بیٹھے ہی رہو گے۔ سانجھ ہو گئی۔ ہوا کھانے والے اب اس ٹھنڈ میں نہ نکلیں گے۔ کھانے بھر کو مل گیا کہ نہیں؟“

سور داس: کہاں مہاراج۔ آج تو ایک بھاگوان سے بھی بھینٹ نہ ہوئی۔
نایک رام: جو بھاگ میں تھا مل گیا۔ چلو گھر چلیں۔ بہت ٹھنڈ لگتی ہو تو میرا یہ انگوچھا کندھے پر ڈال لو۔ میں تو اوہر آیا تھا کہ کہیں صاحب مل جائیں تو دو دو باتیں کر لوں۔ پھر ایک بار اس کی اور ہماری بھی ہو جائے۔

سور داس چلنے کو اٹھا ہی تھا کہ دفعتناً ایک گاڑی کی آہٹ سنائی دی۔ رک گیا۔ آس بندھی۔ ایک لمحہ میں فٹن آپنی۔ سور داس نے آگے بڑھ کر کہا۔ ”واتا بھگلوان تمہارا کلیاں کریں اندھے کی کھبر (خبر) بیجی۔“

فٹن رک گئی اور چتاری کے رجبہ صاحب اتر پڑے۔ نایک رام ان کا پنڈا تھا۔ سال میں دو چار سورو پے ان کی ریاست سے پاتا تھا۔ ان کو آشیر وادے کر بولا۔“ سر کار کا اوہر کیسے آتا ہوا؟ آج تو بڑی ٹھنڈ ہے۔“

رجبہ صاحب: یہی سور داس ہے جس کی زمین آگے پڑتی ہے؟ آؤ تم دونوں آدمی میرے ساتھ بیٹھ جاؤ۔ میں ذرا اس زمین کو دیکھنا چاہتا ہوں۔
نایک رام: سر کار چلیں۔ ہم دونوں پیچھے پیچھے آتے ہیں۔

رجبہ صاحب: اجی آ کر بیٹھ جاؤ۔ تمہیں آنے میں دری ہوگی اور میں نے ابھی سندھیا نہیں کی ہے۔

سور داس: پنڈا جی! تم بیٹھ جاؤ۔ میں دوڑتا ہوا چلوں گا۔ گاڑی کے ساتھ ہی ساتھ پہنچوں گا۔

رجبہ صاحب: نہیں نہیں۔ تمہارے بیٹھنے میں کوئی ہرج نہیں ہے۔ تم اس وقت بھکاری سور داس نہیں، زمیندار سور داس ہو۔

نا یک رام: بیٹھو سور بیٹھو۔ ہمارے سر کار ساکشات دیوتا سروپ ہیں۔

سور داس: پنڈا جی! میں.....

رجبہ صاحب: پنڈا جی! تم ان کا ہاتھ پکڑ بٹھا دو۔ یوں نہ بیٹھیں گے۔

نا یک رام نے سور داس کو گود میں اٹھا کر گدی پر بٹھا دیا۔ آپ بھی بیٹھے اور فٹن روائہ ہوئی۔ سور داس کو اپنی زندگی میں فٹن پر سوار ہونے کا یہ پہلا موقع تھا۔ ایسا معلوم ہوتا تھا کہ میں اڑا جا رہا ہوں۔ تین چار منٹ میں جب گودام پر گاڑی رک گئی اور رجبہ صاحب اتر پڑے تو سور داس کو تعجب ہوا کہ اتنی جلد کیونکر آ گئے۔

رجبہ صاحب: زمین تو بڑے موقع کی ہے۔

سور داس: سر کار! بابا پادوں کی نشانی ہے۔

سور داس کے دل میں طرح طرح کی بدگمانیاں پیدا ہو رہی تھیں۔ ”کیا صاحب نے ان کو یہ زمین دیکھنے کے لیے بھیجا ہے؟ سناء ہے یہ بڑے دھرماتما آدمی ہیں۔ تو انہوں نے صاحب کو سمجھا کیوں نہ دیا؟ بڑے آدمی سب ایک ہوتے ہیں۔ چاہے ہندو یا مسلمان۔ تبھی تو میرا تنا آ درکر رہے ہیں۔ جیسے بکرے کی گردان کالٹنے سے پہلے اسے پیٹ بھر دانہ کھلادیتے ہیں۔ لیکن میں ان کی باتوں میں آنے والانہیں ہوں۔“

رجبہ صاحب: اسامیوں کے ساتھ بندوبست ہے؟

نیک رام نہیں سرکار۔ ایسی ہی پرتی پڑی رہتی ہے۔ سارے محلہ کی گائیں یہیں چڑنے آتی ہیں۔ اٹھا دی جائے تو دوسو سے کم نفع نہ ہو، پر یہ کہتا ہے۔ اب بھگوان مجھے یونہی کھانے بھر کر دے دیتے ہیں تو اسے کیوں اٹھاؤں؟

رجب صاحب: اچھا تو سور داس دان لیتا ہی نہیں۔ دیتا بھی ہے۔ ایسے لوگوں کے درشن ہی سے پن ہوتا ہے۔

نیک رام کی نگاہ میں سور داس کی اتنی عزت کبھی نہ ہوئی تھی۔ پولے۔ ”حضور! اس جنم میں کوئی بڑا بھاری مہاتما ہے۔“

رجب صاحب: اس جنم کا نہیں، اس جنم کا مہاتما ہے۔

سچائی شہرت کا خواہش مند نہیں ہوتا۔ سور داس کو اپنی قربانی اور سخاوت کی اہمیت کا علم ہی نہ تھا۔ شاید ہوتا تو مزاج میں اتنی سادگی اور عاجزی نہ رہتی بلکہ اپنی تعریف کانوں کو اچھی لگتی۔ مہذب نگاہوں میں سخاوت کا یہی بہترین انعام ہے۔ سور داس کا دان زمیں یا آسمان کا دان تھا۔ جسے تعریف یا شہرت کی فکر نہیں ہوتی۔ اس کو رجب صاحب کی فیاضی میں فریب کاشنا بہ معلوم ہوتا تھا۔ وہ یہ جانے کے لیے بے قرار ہو رہا تھا کہ رجب صاحب کا ان باتوں سے مطلب کیا ہے؟

نیک رام، رجب صاحب کو خوش کرنے کے لیے سور داس کی تعریف کرنے لگے۔ ”وہرم اوتارا! اتنے پر بھی انہیں چیز نہیں ہے۔ یہاں وہرم شالا، مندر اور کنوں بنوانے کا ارادہ کر رہے ہیں۔“

رجب صاحب: واہ پھر تو بات ہی بن گئی۔ کیوں سور داس! تم اس زمین سے نوبنیکھے مسٹر جان سیوک کو دے دو۔ ان سے جورو پے ملیں۔ انہیں وہرم کا ج میں لگا دو۔ اس طرح تمہاری خواہش بھی پوری ہو جائے گی اور صاحب کا کام بھی نکل جائے گا۔ دوسروں سے اتنے اچھے دام نہ ملیں گے۔ بولو کتنے روپے دلا دوں۔

نیک رام سور داس کو خاموش دیکھ کر ڈر گئے کہ کہیں یا انکار کر بیٹھا تو میری بات

گئی۔ بولے۔ ”سور داس! ہمارے مالک کو جانتے ہوئے؟ چتاری کے مہاراجہ ہیں۔ اسی دربار سے ہماری پرورش ہوتی ہے۔ میونسلی کے سب سے بڑے حاکم ہیں۔ آپ کے حکم بنا کوئی اپنے دروازے پر کھونٹا بھی نہیں گاڑ سکتا۔ چاہیں تو سب کیہا بانوں کو پکڑ لیں۔ سارے شہر کا پانی بند کر دیں۔“

سور داس: جب آپ کو اتنا بڑا اختیار ہے تو صاحب کو کوئی دوسرا زمین کیوں نہیں دلا دیتے؟

رجبہ صاحب: ایسے اچھے موقع پر شہر میں دوسری زمین ملنی مشکل ہے، لیکن تمہیں اس کے دینے میں کیا قباحت ہے۔ اس طرح تو نہ جانے کتنے دنوں میں تمہاری آرزو کیس پوری ہوں گی۔ یہ تو بہت اچھا موقع ہاتھا آیا ہے۔ روپے لے کر دھرم کا ج میں لگا دو۔

سور داس: مہاراج! میں خوشی سے اپنے زمین نہیں گا۔

ناکیک رام: سور داس! کچھ بھنگ تو نہیں کھا گئے ہو؟ کچھ خیال ہے۔ کس سے باتمیں کر رہے ہو؟

سور داس: پنڈا جی! سب خیال ہے۔ انھیں نہیں ہیں تو کیا بدھی (عقل) بھی نہیں ہے؟ پر جب میری چیز ہے ہی نہیں تو میں اس کا بیچنے والا کون ہوں۔

رجبہ صاحب: یہ زمین تو تمہاری ہی ہے؟

سور داس: نہیں سرکار! میری نہیں۔ میری باپ دادوں کی ہے۔ میری چیزوں ہی ہے جو میں نے اپنے بانہہ بل (ہاتھوں کی مشقت) سے پیدا کی ہو۔ یہ زمین مجھے میرے دھروہر (امانت) ملی ہے۔ میں اس کا مالک نہیں ہوں۔

رجبہ صاحب: سور داس! تمہاری یہ بات میرے دل میں بیٹھ گئی۔ اگر اور زمینداروں کے دل میں ایسے ہی خیالات ہوتے تو آج سینکڑوں گھر اس طرح تباہ نہ ہوتے۔ صرف عیش و عشرت کے لیے لوگ بڑی بڑی ریاستیں بر باد کر دیتے ہیں۔

پنڈا جی! میں نے کوئی میں یہ تجویز پیش کی ہے کہ زمینداروں کو اپنی جانکاری دینے کا اختیار نہیں ہے، لیکن جو جانکاری دوہرہ کا حجت کے لیے پیچی جائے اس کو میں بیچنا نہیں کہتا۔

سور داس: وہرہم اوتار! میرا تو اس زمین کے ساتھ اتنا ہی ناتا ہے کہ جب تک جیوں، اس کی حفاظت کروں اور مردوں تو اسے جوں کا توں چھوڑ جاؤں۔

رجبہ صاحب: لیکن یہ تو سوچو کہ تم اپنی زمین کا ایک حصہ صرف اس لیے دمرے کو دے رہے ہو کہ مندروں غیرہ بنوانے کے لیے روپے مل جائیں۔

نا یک رام: بولو۔ سور داس۔ مہاراج کی اس بات کا کیا جواب دیتے ہو؟

سور داس: میں سرکار کی باتوں کا جواب دینے جوگ (الائق) ہوں کہ جواب دوں۔ مگر اتنا تو سرکار جانتے ہی ہیں کہ لوگ انگلی پکڑتے ہی پہنچا پکڑ لیتے ہیں۔ صاحب پہلے تو نہ بولیں گے پھر دھیرے دھیرے احاطہ بنالیں گے۔ کوئی مندر میں جانے نہ پائے گا۔ ان سے کون روز روڑ رائی کرے گا؟

نا یک رام: مہاراج! سور داس نے یہ بات پکی کہی۔ بڑے آدمیوں سے کون لڑتا پھرے گا۔

رجبہ صاحب: صاحب کیا کریں گے؟ کیا تمہارا مندر کھود کر چینک دیں گے؟

نا یک رام: بولو سور داس اب کیا کہتے ہو؟

سور داس: سرکار! غریب کی گھروالی گاؤں کی بھاوج ہوتی ہے۔ صاحب کرشان ہیں۔ وہرہم شالہ میں تمبا کو کا گودام بنائیں گے۔ مندر میں ان کے مجرور (مزدور) سوئیں گے۔ کنوئیں پران کے مجروروں کا اڈا ہو گا۔ بہو بیٹیاں پانی بھرنے نہ جاسکیں گی۔ صاحب نہ کریں گے تو صاحب کے لڑکے کریں گے۔ میرے باپ دادوں کا نام ڈوب جائے گا۔ ناسرکار! مجھے اس دلدل میں نہ پھنسائیں۔

نا یک رام: وہرہم اوتار! سور داس کی بات میرے من میں بھی بیٹھی ہے۔ جھوڑے

دنوں میں مندر، دھرم شala، کنوں سب صاحب کا ہو جائے گا۔ اس میں ذرا بھی
شک نہیں۔

رجب صاحب: اچھا۔ یہ بھی مانا، لیکن ذرایہ بھی سوچو کہ اس کارخانہ سے لوگوں کو کیا
فائدہ ہوگا۔ ہزاروں مزدور، مستری، بابو، غشی، لوہار، بڑھی آ کر آباد ہو جائیں گے۔
ایک اچھی بستی ہو جائے گی۔ بیویوں کی نئی نئی دکانیں بکھل جائیں گی۔ آس پاس کے
کسانوں کو اپنی ساگ بھاجی لے کر شہر نہ جانا پڑے گا۔ یہیں کھڑے دام مل جائیں
گے۔ کنجڑے، گوالے، دھونی، درزی، سمجھی کو فائدہ ہوگا۔ کیا اس کا ثواب تم کون نہ ہوگا؟
نا یک رام: اب یولو۔ سور داس! اب تو کچھ نہیں کہنا ہے۔ ہمارے سر کار کی بھل
منسی ہے کہ تم سے اتنی دلیلیں کرو رہے ہیں۔ دوسرا حاکم ہوتا تو ایک حکم نامہ میں ساری
زمیں تمہارے ہاتھ سے نکل جاتی۔

سور داس: اس لیے تو لوگ چاہتے ہیں کہ حاکم دھرم اتنا ہوں۔ نہیں تو کیا دیکھتے
نہیں ہیں کہ حاکم لوگ بنا ڈام فول، سور کے بات نہیں کرتے۔ ان کے سامنے
کھڑے نہ ہونے کا تو ہیا وہی نہیں ہوتا۔ با تین کون کرتا؟ اس لیے تو مناتے ہیں کہ
ہمارے راجوں مباراجوں کا راج ہوتا جو ہمارا دکھ درد سنتے۔ سر کار بہت ٹھیک کہتے
ہیں۔ محلہ کی رونق ضرور بڑھے گی۔ روزگاری سے لوگوں کو فائدہ بھی خوب ہوگا، لیکن
جہاں یہ رونق ہوگی وہاں تاثری شراب کا بھی تو پر چار بڑھ جائے گا۔ کسیاں بھی تو آ
کر بس جائیں گی۔ پر دیسی آدمی ہماری بھوپلیوں کو گھوڑیں گے۔ کتنا دھرم ہوگا؟
دیہات کے کسان اپنا کام چھوڑ کر مgorی کی لائچ سے دوڑیں گے۔ یہاں بری بری
با تین سیکھیں گے اور اپنے برے اچان (چال چلن) اپنے گاؤں میں
پھیلا کیں گے۔ دیہاتوں کی بیٹیاں بھوکیں مgorی کرنے آئیں گی۔ اور یہاں پیسے
کے لو بھ میں اپنا دھرم بگاڑیں گی۔ جو رونق شہروں میں ہے، وہی رونق یہاں ہو
جائے گی۔ بھگوان نہ کریں یہاں وہ بات ہو۔ سر کار مجھے اس کو کرم اور دھرم سے

بچائیں۔ یہ سارا پاپ میرے سر پڑے گا۔

نا یک رام! دین بندھو! سور داس بہت سچی بات کہتا ہے۔ ملکتہ، بمبی، احمد آباد، کان پور آپ کے اکبال (اقبال) سے سبھی جگہ گھوم آیا ہوں۔ جنم ان لوگ بلاتے رہتے ہیں۔ جہاں جہاں گل کارخانے ہیں، وہاں وہاں یہی حال دیکھا ہے۔

رجب صاحب: کیا یہ برائیاں تیرتھ کے مقاموں میں نہیں ہیں؟

سور داس: سر کار! ان کا سدھار بھی تو بڑے آدمیوں ہی کے ہاتھ میں ہے۔ جہاں بری باتیں پہلے ہی سے ہیں، وہاں سے ہٹانے کے بد لے انہیں اور پھیلانا تو مناسب نہیں۔

رجب صاحب: ٹھیک کہتے ہو۔ سور داس! بہت ٹھیک کہتے ہو تم جیتے۔ میں ہار گیا۔ تمہاری باتوں سے طبیعت خوش ہو گئی۔ کبھی شہر آنا تو میرے یہاں ضرور آنا۔ جس وقت میں نے صاحب سے اس زمین کے طے کرادینے کا وعدہ کیا تھا، یہ باتیں میرے دھیان میں نہ آئی تھیں۔ اب تم خاطر جمع رکھو۔ میں صاحب سے کہہ دوں گا کہ سور داس زمین نہیں دیتا۔ نا یک رام! دیکھو۔ سور داس کو کسی بات کی تکلیف نہ ہونے پائے۔ اب میں چلتا ہوں۔ یہ سور داس! یہ تمہارے اتنے دور آنے کی مزدوری ہے۔

یہ کہہ کر انہوں نے ایک روپیہ سور داس کے ہاتھ پر رکھا اور چل دیئے۔ نا یک رام نے کہا: ”سور داس! اب رجب صاحب بھی تمہاری کھوپڑی کو مان گئے۔“

(8)

صوفی کو اندو کے ساتھ رہتے چار مینے گزر گئے۔ اپنے گھر اور گھروالوں کی یاد آتے ہی اس کے دل میں ایک آگ سی جل اٹھتی تھی۔ پر بھوسیوک روزانہ ایک بار اس سے ملنے آیا کرتا، پر کبھی اس سے گھر کے حالات نہ پوچھتی۔ وہ کبھی ہوا کھانے بھی نہ جاتی کہ کہیں ماما سے سامنا نہ ہو جائے۔ اگر چنانہ اس کے ذاتی حالات

کو سب سے مخفی رکھا تھا لیکن قیاس سے سمجھی اس کے حالات سے واقف ہو گئے تھے۔ اس لیے ہر شخص کو یہ خیال رہتا تھا کہ کوئی ایسی بات نہ ہونے پائے جو اس کو ناگوار ہو۔ اندوکو تو اس سے اتنی محبت ہو گئی تھی کہ زیادہ تر اسی کے پاس بیٹھی رہتی۔ اس کی محبت سے اندو کو بھی مذہب اور فلسفہ کی کتابوں سے رغبت ہونے لگی تھی۔

گھر پہنچتا ہو تو اس کی مرمت کی جاتی ہے۔ گرجائے، اسے چھوڑ دیا جاتا ہے۔ صوفی کو جب معلوم ہوا کہ یہ لوگ میری ساری باتیں جان گئے، تو اس نے پردہ رکھنے کا خیال ترک کر دیا۔ مذہبی کتب کے مطالعہ میں مصروف ہو گئی۔ پرانی کدوں تیں دل سے مٹنے لگیں۔ ماں کی دل خراش باتوں کا رژم مندل ہونے لگا۔ وہ تنگ خیالی جو ذاتی جذبات اور خیالات کو نامناسب اہمیت دے دیتی ہے، اس کو اشاعت اور اخلاق کے دائرہ میں آ کر بچ معلوم ہونے لگی۔ دل نے کہا یہ ماما کا قصور نہیں بلکہ ان کی مذہبی تنگ خیالی کا قصور ہے۔ ان کے خیال کا دائرة محدود ہے۔ ان میں آزاد خیالی کا احترام کرنے کی صلاحیت ہی نہیں ہے۔ ان سے میں ناحق ناراض ہو رہی ہوں۔ یہی ایک کائنات تھا جو اس کے دل میں ہمیشہ کھلکھلتار رہتا تھا۔ جب وہ نکل گیا تو دل کو سکون ہو گیا۔ اس کا وقت مذہبی کتب کے مطالعہ اور مذہبی اصولوں کی تحقیقات میں گزرنے لگا۔ انہاک، در دل کا بہترین علاج ہے۔

لیکن اس مطالعہ اور تحقیقات سے اس کے دل کو قرار آ جاتا ہو، یہ بات نہ تھی۔ طرح طرح کے شکوہ ہر روز پیدا ہوتے رہتے تھے۔ زندگی کا مقصد کیا ہے؟ ہر مذہب میں اس کا جدا جدا جواب ملتا تھا، لیکن ایک بھی ایسا نہیں ملا جس کو دل قبول کرے۔ مجرمات کیا ہیں؟ کیا صرف عقیدت مندوں کی فرضی باتیں ہیں۔ سب سے مشکل مسئلہ یہ تھا کہ عبادت کا مقصد کیا ہے؟ خدا کیوں انسانوں سے اپنی عبادت کے لیے کہتا ہے؟ اس سے اس کی مشارکیا ہے؟ کیا وہ اپنی ہی خلقت سے اپنی تعریف سن کر خوش ہوتا ہے۔ وہ ان سوالوں پر غور کرنے میں اس قدر محور ہتی کہ کئی کئی روز کرہ

سے باہر نہ لکھتی۔ کھانے پینے کی بھی سدھ نہ رہتی۔ یہاں تک کہ بھی بھی اندو کا آنا اسے بر معلوم ہوتا۔

ایک روز صبح کے وقت وہ کوئی مذہبی کتاب پڑھ رہی تھی کہ اندو آ کر بیٹھ گئی۔ اس کا چہرہ ادا س تھا۔ صوفیہ اس کی جانب متوجہ نہ ہوئی۔ حسب سابق مطالعہ میں مصروف رہی۔ اندو بولی۔ ”صوفی! اب یہاں دو چار دن کی اور مہمان ہوں۔ مجھے بھول تو نہ جاؤ گی؟“

صوفی نے سر اٹھائے بغیر ہی کہا۔ ”ہاں!“۔

اندو تمہارا دل تو اپنی کتابوں میں بہل جائے گا۔ میری یاد بھی نہ آئے گی۔ پرمجھ سے تمہارے بغیر ایک دن بھی نہ رہا جائے گا۔

صوفی نے کتاب کی طرف دیکھتے ہوئے کہا۔ ”ہاں۔“

اندو پھر نہ جانے کب ملاقات ہو۔ سارا دن پڑے پڑے سوچا کروں گی۔
صوفی نے کتاب کا ورق التھے ہوئے کہا۔ ”ہاں۔“

اب اندو، صوفیہ کی اس سرد مہری کو برداشت نہ کر سکی۔ کسی دوسرے وقت وہ ناراض ہو کر چلی جاتی یا اس کو مطالعہ میں محدود کیج کر کمرہ میں قدم ہی نہ رکھتی لیکن اس وقت اس کا ملامِ دل جدائی کے درد سے بھرا ہوا تھا۔ اس میں روٹھنے کے خیال کی گنجائش نہ تھی۔ روکر بولی۔ ”بہن! ایشور کے لیے ذرا کتاب بند کر دو۔ میں چل جاؤں گی تو پھر خوب پڑھ لیں۔ وہاں سے تمہیں چھیڑ نے نہ آؤں گی۔“

صوفی نے اندو کی طرف دیکھا۔ گویا مراقبہ سے بیدار ہوئی۔ اس کی آنکھوں میں آنسو دیکھے۔ چہرہ ادا س تھا اور سر کے بال بکھرے ہوئے تھے۔ بولی ”ارے اندو! کیا بات ہے؟ روئی کیوں ہو؟“

اندو تم اپنی کتاب پڑھو۔ تمہیں کسی کے رہ نے دھونے کی کیا پرواہ ہے؟ ایشور نے نہ جانے کیوں تمہارے جیسا دل مجھ کو نہیں دیا۔

صوفیہ: بہن! معاف کرنا! میں ایک بڑی الجھن میں پڑی ہوئی تھی۔ ابھی تک وہ گتھی نہیں سلبھی۔ میں بت پرستی کو با اکل انوغیال کرتی تھی۔ میں سمجھتی کہ رشیوں نے صرف جہلاء کی روحتی تسلیم کے لیے یہ طریقہ ایجاد کیا ہے، لیکن اس کتاب میں بت پرستی کا جواز ایسے عالمانہ دلائل کے ذریعہ ثابت کیا گیا ہے کہ آج میں مورتی پوچھ کی قابل ہو گئی۔ مصنف نے اس کو سائنسیک طریقہ پر ثابت کیا ہے۔ یہاں تک کہ مورتوں کی بناؤٹ اور دکھاوٹ کو بھی انہیں طریقوں پر منی قرار دیا گیا ہے۔

اندو: میرے لیے بلاوا آ گیا۔ آج کے تیسرا دن چلی جاؤں گی۔

صوفیہ: یہ تو تم نے بری خبر سنائی۔ پھر میں یہاں کیسے رہوں گی؟

اس جملہ میں ہمدردی نہیں بلکہ خود غرضی تھی لیکن اندو نے اس کا مطلب یہ سمجھا کہ صوفی کے لیے میری جدائی ناقابل برداشت ہو گی۔ بولی۔ ”تمہارا جی تو کتابوں میں بہل جائے گا۔ میں البتہ تمہاری یاد میں تڑپا کروں گی۔“ جج جانو تمہاری صورت ایک لمحہ کے لیے بھی خیال سے نہ بیٹھے گی۔ یہ مونی صورت آنکھوں کے سامنے پھرا کرے گی۔ بہن اگر تمہیں برانہ لگے تو ایک استدعا کروں۔ کیا یہ ممکن نہیں ہے کہ تم بھی کچھ دن میرے ساتھ رہو؟ تمہاری صحبت سے میری زندگی بھی سدھر جائے گی۔

میں اس کے لیے ہمیشہ تمہاری ممنون رہوں گی۔“

صوفیہ: تمہاری محبت کی اسیر ہوں۔ جہاں چاہوں لے چلو۔ چاہوں تو جاؤں گی۔ نہ چاہوں تو نہ جاؤں گی۔ مگر یہ تو بتاؤ تم نے راجہ صاحب سے بھی پوچھ لیا ہے۔

اندو: یہ ایسی کوئی سی بات ہے جس کے لیے ان کی صلاح لینی پڑے۔ مجھ سے برادر کہتے رہتے ہیں کہ تمہارے لیے ایک لیدی کی ضرورت ہے۔ اکیلے تمہارا جی گھبراتا ہو گا۔ یہ تجویز سن کر خوشی سے پھولے نہ سائیں گے۔

رانی جانہوی تو اندو کے رخصت کی تیاریاں کر رہی تھیں اور اندو صوفیہ کے لیے لیس اور کپڑے لالا کر رکھتی تھی۔ انواع و اقسام کی پوششوں سے کئی صندوق بھر

دیئے۔ وہ اسے ایسے ٹھاٹ سے لے جانا چاہتی تھی کہ گھر کی لوٹدیاں باندیاں اس کی مناسب احترام کریں۔ پر بھوسیوک کو صوفیہ کا اندو کے ساتھ جانا اچھا نہ لگتا تھا۔ اس کو اب بھی امید تھی کہ ماما کا غصہ ٹھنڈا ہو جائے گا اور وہ صوفی کو گلے لگائیں گی۔ صوفی کے چلے جانے سے مغارت کا بڑھنا لیکن امر تھا۔ اس نے صوفیہ کو سمجھایا، لیکن وہ اندو کی تجویز کو نامنظور نہ کرنا چاہتی تھی۔ اس نے عمدہ کر لیا کہ اب گھرنے جاؤں گی۔ تیرے روز راجہ مہیندر نما، اندو کو رخصت کرانے آئے، تو اندو نے اور باتوں کے ساتھ صوفی کو ساتھ لے چلنے کا تذکرہ چھیڑ دیا۔ بولی۔ ”میرا جی وہاں اکیلے گھبرا لیا کرتا ہے۔ مس صوفیہ کے رہنے سے میرا جی بہل جائے گا۔“

مہیندر: کیا مس سیوک ابھی تک نہیں ہیں؟

اندو: بات یہ ہے کہ وہ نہ ہی معاملات میں آزاد خیالی چاہتی ہیں اور ان کے گھر والے اس آزاد خیالی کو برداشت نہیں کر سکتے۔ اسی وجہ سے وہ اپنے گھر نہیں جانا چاہتیں۔

مہیندر: لیکن یہ تو سوچو کہ ان کے میری یہاں رہنے سے میری کتنی بد نامی ہو گی۔ مسٹر سیوک کو یہ بات بری لگے گی اور یہ بالکل غیر مناسب ہے کہ میں ان کی لڑکی کو ان کی مرضی کے بغیر اپنے گھر میں رکھوں۔ اس میں سراسر بد نامی ہو گی۔

اندو: مجھے تو اس میں بد نامی کی کوئی بات نظر نہیں آتی۔ کیا سہیلی اپنی سہیلی کے یہاں مہمان نہیں ہوتی۔ صوفی کا مزاج بھی ایسا نہیں ہے کہ وہ ادھرا وھر گھومنے لگے گی۔

مہیندر: وہ دیوی ہی لیکن ایسے کتنے ہی وجہ ہیں کہ میں ان کا تمہارے ساتھ جانا نامناسب سمجھتا ہوں۔ تم میں یہ بڑا عیب ہے کہ تم کسی کام کو کرنے سے پہلے اس پر غور کر لینا ٹھیک نہیں سمجھتیں۔ کیا تمہاری رائے میں خاندانی رواج کی مخالفت کرنے میں کوئی برائی نہیں؟ ان کے گھروالے ہی تو چاہتے ہیں کہ وہ ظاہر اُطْرِیقہ پر اپنے

نہ بھی احکام کی پابندی کریں۔ اگر وہ اتنا بھی نہیں کر سکتیں تو میں یہی کہوں گا کہ ان کی آزاد خیالی موزونیت کی حد سے بہت زیادہ تجاوز کرنی ہے۔

اندو: لیکن میں ان سے وعدہ کر چکی ہوں۔ میں کئی دن سے انہیں تیار یوں میں مصروف ہوں۔ یہاں اماں جی سے اجازت لے چکی ہوں۔ گھر کے سبھی لوگ نوکر چاکر جانتے ہیں کہ وہ میرے ساتھ جا رہی ہیں۔ ایسی حالت میں اگر میں ان کو نہ لے گئی تو لوگ اپنے دل میں کیا کہیں گے؟ سوچیے اس میں میری کتنی رسائی ہو گی۔ میں کسی کو منہ دکھانے کے قابل نہ رہوں گی۔

مہیندرا: بد نامی سے بچتے کے لیے سب کچھ کیا جاسکتا ہے۔ تمہیں مس سیوک سے کہتے شرم آتی ہو تو میں کہہ دوں۔ وہ اتنی نادان نہیں ہیں کہ اتنی موٹی سی بات نہ سمجھیں۔

اندو: مجھے ان کے ساتھ رہتے ان سے اس قدر محبت ہو گئی ہے کہ ان سے ایک دن بھی علیحدہ رہنا مجھے دشوار معلوم ہوتا ہے۔ اس کی تو خیر پروانہیں۔ جانتی ہوں۔ کبھی نہ کبھی ان سے جدائی ہو گئی۔ اس وقت سب سے زیادہ فکر مجھے اپنی سکلی کی ہے۔ لوگ کہیں گے۔ بات کہہ کر پڑ گئی۔ صوفی نے پہلے صاف انکار کر دیا تھا۔ میرے بہت کہنے سننے پر راضی ہوئی تھی۔ آپ میری خاطر سے اب کے میری یہ استدعا قبول کیجیے۔ پھر میں آپ سے پوچھے بغیر کوئی کام نہ کروں گی۔

مہیندرا: مارکسی طرح راضی نہ ہوئے۔ اندو روئی۔ اس نے منت سماجت کی۔ وہ پیروں پڑی۔ اس نے وہ سبھی منت پھونکے جو کبھی بے اثر نہیں ہوتے لیکن شوہر کا پتھر کا دل نہ پیجا۔ ان کو اپنانام دنیا کی سب چیزوں سے زیادہ عزیز تھا۔

جب مہیندرا مار باہر چلے گئے تو اندو بہت دریستک حالت غم میں بیٹھی رہی۔ بار بار یہی خیال آتا۔ صوفی اپنے دل میں کیا کہے گی۔ میں نے اس سے کہہ رکھا تھا کہ میرے سوامی میری کوئی بات نہیں ٹالتے۔ اب وہ سمجھے گی کہ وہ اس کی بات بھی نہیں

پوچھتے۔ بات بھی ایسی ہی ہے۔ انہیں میری کیا پرواہ ہے؟ با تین ایسی کریں گے گویا ان سے زیادہ نیاض طبع دنیا میں کوئی شخص نہیں ہے۔ پروہ سب کوری کوواں ہے۔ انہیں تو یہی منظور ہے کہ یہ دن بھر تنہائی بھی اپنے نام کو روایا کرے۔ دل میں جلتے ہوں گے کہ صوفی کے ساتھ اس کے دن بھی آرام سے کٹیں گے۔ مجھے قید یوں کی طرح رکھنا چاہتے ہیں۔ انہیں ضد کرنا آتا ہے تو میں کیا ضد نہیں کر سکتی۔ میں بھی کہے دیتی ہوں۔ آپ صوفی کونہ چلنے دیں گے تو میں بھی نہ جاؤں گی۔ میرا کہہ ہی کیا سکتے ہیں! کچھ نہیں۔ دل میں ڈرتے ہیں کہ صوفی کے جانے سے گھر کا خرچ بڑھ جائے گا۔ خیس تو ہیں ہی۔ اس خست کو چھپانے کے لیے بدنامی کا بہانہ نکالا ہے۔ دل غمگین ہو کر دوسروں کی نیک نیتی پر شک کرنے لگتا ہے۔

شام کے وقت جانہوی سیر کرنے چلی تو اندوں نے اس سے یہ با تین کہیں اور اصرار کیا کہ تم مہیند رکو سمجھا کر صوفی کو لے جانے پر راضی کر دو۔ جانہوی نے کہا ”تمہیں کیوں نہیں مان جاتیں؟“

اندو: اماں! میں سچے دل سے کہہ رہی ہوں۔ میں ضد نہیں کرتی۔ اگر میں نے پہلے ہی صوفیہ سے نہ کہہ دیا ہوتا تو مجھے ذرا بھی ملاں نہ ہوتا۔ پر ساری تیاریاں کر کے اب اس کو نہ لے جاؤں تو وہ اپنے دل میں کیا کہے گی۔ میں اس کو نہیں دکھا سکتی۔ یہ اتنی چھوٹی سی بات ہے کہ اگر میرا ذرا بھی خیال ہوتا تو وہ انکار نہ کرتے۔ ایسی حالت میں آپ کیونکر امید کر سکتی ہیں کہ میں ان کے ہر حکم کی تعییں کروں؟ جانہوی: وہ تمہارے سوامی ہیں۔ ان کی سبھی با تین تمہیں ماننی پڑیں گی۔

اندو: خواہ وہ میری ذرا ذرا سی با تین بھی نہ نامیں؟

جانہوی: ہاں انہیں اس کا اختیار ہے۔ مجھے شرم آتی ہے کہ میری نصیحتوں کا تمہارے اوپر کچھ بھی اثر نہ ہوا۔ میں تم کوشش پرست تی دیکھنا چاہتی ہوں جسے اپنے شوہر کے حکم یا امر ضری کے سامنے اپنی عزت یا ذلت کا ذرا بھی خیال نہیں ہوتا۔ اگر وہ